

شركة الوثبة الوطنية للتأمين
شركة مساهمة عامة
تقرير مجلس الإدارة والبيانات المالية المرحلية المختصرة
٣٠ سبتمبر ٢٠١٤ (غير مدققة)

شركة الوثبة الوطنية للتأمين
شركة مساهمة عامة
تقرير مجلس الإدارة
٣٠ سبتمبر ٢٠١٤



تقرير مجلس ادارة شركة الوثبة الوطنية للتأمين للفترة المنتهية (٢٠١٤/٠٩/٣٠)

يطيب لمجلس إدارة شركة الوثبة الوطنية للتأمين أن يقدم تقريره الربع سنوي للعام ٢٠١٤ عن أعمال و نشاطات الشركة مصحوباً بالبيانات المالية المراجعة للفترة المنتهية بتاريخ (٢٠١٤/٠٩/٣٠).

عكست الفترة السابقة من العام الحالي استمرارية للنمو في القطاعات المختلفة للاقتصاد المحلي امتدادا من العام المنصرم . فقد شهدت الأسواق المالية المحلية ارتفاعات جديدة مدعومة بالنتائج الايجابية للبنوك و الشركات المدرجة . كما أن التحسن الملموس في قطاع العقارات أيضا كان له وقعا ايجابيا من ناحية عوائد الايجارات بالاضافة الى قيمة العقارات التي تشهد طلب متناميا و خصوصا في امارة دبي .

هذا التطور الايجابي لأداء الاقتصاد المحلي انعكس على أداء شركات التأمين المحلية و كان لشركة الوثبة الوطنية للتأمين نصيبا من ذلك حيث أعلنت الشركة صافي أرباح للفترة المنتهية ٢٠١٤/٠٩/٣٠ بلغ ١٥٩،٣٢٦ مليون درهم مقارنة بمبلغ ١١٦،٠٥٩ مليون درهم للعام ٢٠١٣ و للفترة نفسها و بنسبة نمو ٣٧% .

و كانت مساهمة عمليات و عوائد الاستثمار النصيب الأكبر و الذي بلغ ١٤٧،٩٨٩ مليون درهم مقارنة بمبلغ ٩٦،٩٩٥ للعام السابق و كانت نتائج التأمين قد حققت صافي أرباح بلغت ١١،٣٣٧ مليون درهم و كانت اجمالي الأقساط قد بلغت ٣٧٨،٦٤٥ مليون درهم للعام ٢٠١٤ و حتى نهاية الربع الثالث مقارنة بمبلغ ٣٥٨،٤٨٢ مليون درهم للعام ٢٠١٣ و للفترة نفسها .





كما ارتفعت حقوق المساهمين الى ٩١٥,٢٠١ مليون درهم مقارنة بمبلغ ٧٢٨,١٥٤ مليون درهم للعام ٢٠١٣ و للفترة نفسها و بنمو ٢٦% و عكس هذا الأمر التطور الايجابي في الدخل الشامل و الذي نما بمقدار ٤٩,٣٢١ مليون درهم ليصل اجمالي الدخل الشامل للفترة الى ٢٠٨,٦٤٧ مليون درهم .

ختاماً يغتنم مجلس الإدارة هذه المناسبة للتوجه بأسمى آيات الشكر والعرفان إلى حضرة صاحب السمو/ الشيخ خليفة بن زايد بن سلطان آل نهيان رئيس دولة الإمارات العربية المتحدة حاكم أبوظبي، وصاحب السمو الشيخ / محمد بن راشد آل مكتوم نائب رئيس الدولة رئيس مجلس الوزراء حاكم دبي، وإلى ولي العهد صاحب السمو الشيخ / محمد بن زايد بن سلطان آل نهيان، وإلى جميع حكام الإمارات على رعايتهم ودعمهم الدائم لمسيرة هذا البلد وكافة مؤسساته الاقتصادية وشركة الوثبة.

والسلام عليكم ورحمة الله وبركاته،،،

رئيس مجلس الإدارة

الشيخ/ سيف بن محمد بن بطي آل حامد

شركة الوثبة الوطنية للتأمين
شركة مساهمة عامة
البيانات المالية المرحلية المختصرة
٣٠ سبتمبر ٢٠١٤ (غير مدققة)

تقرير مراجعة البيانات المالية المرحلية المختصرة لأعضاء مجلس إدارة شركة الوثبة الوطنية للتأمين - شركة مساهمة عامة

المقدمة

لقد راجعنا البيانات المالية المرحلية المختصرة المرفقة لشركة الوثبة الوطنية للتأمين - شركة مساهمة عامة ("الشركة") كما في ٣٠ سبتمبر ٢٠١٤، والتي تتضمن بيان المركز المالي المرحلي كما في ٣٠ سبتمبر ٢٠١٤، والبيانات المرحلية للدخل والدخل الشامل لفترة الثلاثة أشهر والتسعة أشهر المنتهية في ذلك التاريخ، والتغيرات في حقوق المساهمين والتدفقات النقدية لفترة التسعة أشهر المنتهية في ذلك التاريخ والإيضاحات. إن إعداد وعرض هذه البيانات المالية المرحلية المختصرة وفقاً لمعيار التقارير المالية رقم ٣٤ الخاص بالتقارير المالية المرحلية ("معيار المحاسبة الدولي رقم ٣٤") هو من مسؤولية الإدارة. إن مسؤوليتنا هي إصدار تقريرنا حول هذه البيانات المالية المرحلية المختصرة استناداً إلى أعمال المراجعة التي قمنا بها.

نطاق المراجعة

لقد تمت مراجعتنا وفقاً للمعيار الدولي رقم ٢٤١٠ "مراجعة المعلومات المالية المرحلية من قبل مدقق الحسابات المستقل للشركة". إن المراجعة محددة بصفة رئيسية بالاستفسار من موظفي الشركة خاصة المسؤولين عن الأمور المالية والمحاسبية وبإجراء مراجعة تحليلية للمعلومات المالية وإجراءات أخرى. إن نطاق المراجعة يقل كثيراً عن نطاق التدقيق الذي يتم وفقاً لمعايير التدقيق الدولية وبالتالي لا نستطيع الحصول على التأكيد الذي يمكن أن نحصل عليه عن كافة الأمور الهامة خلال أعمال التدقيق. ونظراً لذلك فإننا لا نبدي رأي مدققي الحسابات حول هذه البيانات المالية المرحلية المختصرة.

النتيجة

بناءً على مراجعتنا، لم يصل إلى علمنا أية أمور تجعلنا نعتقد بأن البيانات المالية المرحلية المختصرة المرفقة لم يتم إعدادها، من كافة النواحي المادية، وفقاً لمعيار المحاسبة الدولي رقم (٣٤).

مسائل أخرى

لقد تمت مراجعة البيانات المالية المرحلية المختصرة لفترة الثلاثة أشهر المنتهية في ٣٠ سبتمبر ٢٠١٣ من قبل مدقق حسابات آخر وقد أبدى استنتاجاً غير متحفظ حول هذه البيانات المالية المرحلية بتاريخ ٦ أغسطس ٢٠١٣.

لقد تم تدقيق البيانات المالية للشركة للسنة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠١٣ من قبل مدقق حسابات آخر وقد أبدى رأياً غير متحفظ حولها بتاريخ ٥ فبراير ٢٠١٤.

Ernst & Young

بتوقيع:

محمد مبین خان

شريك

إرنست و يونغ

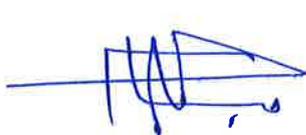
رقم القيد ٥٣٢

٤ نوفمبر ٢٠١٤

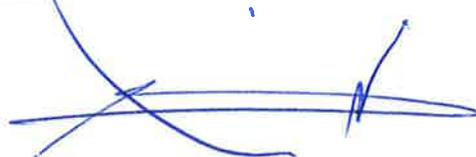
أبوظبي

بيان المركز المالي المرحلي
كما في ٣٠ سبتمبر ٢٠١٤ (غير مدققة)

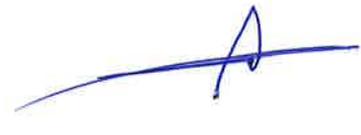
٣٠ سبتمبر ٢٠١٤	٣١ ديسمبر ٢٠١٣	إيضاحات	
(غير مدققة)	(مدققة)		
ألف درهم	ألف درهم		
			الموجودات
٦,٨٩٥	٥,٣٤٩		الممتلكات والمعدات
٣٢٦,٣٢١	٣٠٤,٢٥٤		استثمارات في ممتلكات
٩,٧٧١	٩,٧٧١	٤	الاستثمارات بالتكلفة المطفأة
٢٣,٣٤١	٢٣,٣٤١		استثمارات في شركات زميلة
٢٨١,٢٣٤	٣١١,١٨٨	٥	استثمارات مدرجة بالقيمة العادلة من خلال الدخل الشامل الأخرى
٣٩٩,٧١٥	٢٣٧,٠٨٥	٦	استثمارات مرجة بالقيمة العادلة من خلال الربح أو الخسارة
٨٥,١٥٦	٦٤,٩٥١	٧	ذمم تأمين مدينة ومصاريف مدفوعة مقدماً
٢٠٣,٦٣٥	١٦٠,٠١٠	٨	موجودات عقود إعادة التأمين
١٢٩,٦١٢	٥٨,٧٩٤	٩	نقد في الصندوق ولدى البنوك
<u>١,٤٦٥,٦٨٠</u>	<u>١,١٧٤,٧٤٣</u>		إجمالي الموجودات
			حقوق المساهمين والمطلوبات
			رأس المال والاحتياطيات
٢٠٧,٠٠٠	١٨٠,٠٠٠	١٠	رأس المال
٦١,٤٥٥	٦١,٤٥٥		احتياطي قانوني
٤٥,٠٠٠	٤٥,٠٠٠		احتياطي نظامي
٢٣,٣٢٣	٢٣,٣٢٣		احتياطي عام
٩,٩٥٩	٩,٩٥٩		احتياطي رأسمالي
١٥٠,٤٩٢	١٢٤,٤٥٧		احتياطي إعادة تقييم الاستثمارات
٤١٧,٩٧٢	٢٨٣,٩٦٠		أرباح غير موزعة
<u>٩١٥,٢٠١</u>	<u>٧٢٨,١٥٤</u>		إجمالي حقوق المساهمين
			المطلوبات
٧,٨٠٦	٧,١٧٩		مكافآت نهاية الخدمة للموظفين
٣٧٠,١٠٠	٢٩٥,٠٦٤	٨	مطلوبات عقود التأمين
٦٥,٠٩٨	٤٦,٥٤٥	٩	حسابات سحب على المكشوف
١٠٧,٤٧٥	٩٧,٨٠١	١١	ذمم تجارية دائنة ودائنون آخرون
<u>٥٥٠,٤٧٩</u>	<u>٤٤٦,٥٨٩</u>		إجمالي المطلوبات
<u>١,٤٦٥,٦٨٠</u>	<u>١,١٧٤,٧٤٣</u>		إجمالي حقوق المساهمين والمطلوبات



باسم أديب جلميران
المدير العام



راشد درويش أحمد سيف الكتبي
العضو المنتدب



الشيخ سيف بن محمد بن بطي آل حامد
رئيس مجلس الإدارة

تشكل الإيضاحات المرفقة من ١ إلى ١٤ جزءاً من هذه البيانات المالية المرحلية المختصرة.

بيان الدخل المرحلي
الفترة المنتهية في ٣٠ سبتمبر ٢٠١٤ (غير مدقق)

التسعة أشهر المنتهية في ٣٠ سبتمبر ٢٠١٣		التسعة أشهر المنتهية في ٣٠ سبتمبر ٢٠١٤		الثلاثة أشهر المنتهية في ٣١ سبتمبر ٢٠١٣		الثلاثة أشهر المنتهية في ٣١ سبتمبر ٢٠١٤		إيضاحات
ألف درهم		ألف درهم		ألف درهم		ألف درهم		
٣٥٨,٤٨٢	٣٧٨,٦٤٥	٥٧,٠٦٦	٦٦,٩٨٤	٤٩,٨٦٨	٣٣,٠٩٥			إجمالي الأقساط المكتسبة
(١٣,٣٦١)	(٧٣,٢٢٥)							التغير في مخصص الأقساط الغير مكتسبة
٣٤٥,١٢١	٣٠٥,٤٢٠	١٠٦,٩٣٤	١٠٠,٠٧٩					الأقساط المكتسبة
(١٨٢,٣٦٩)	(١٧٨,٩١٣)	(٢٩,٥٠٩)	(٣٤,٧٦٩)					الأقساط المتعلقة بمعدي التأمين
٢٠,٨٥٣	٢٦,٨٥٦	(١٥,٨٧٠)	(١١,٦٨٨)					حصة معيدي التأمين من تغير في مخصص الأقساط الغير مكتسبة
(١٦١,٥١٦)	(١٥٢,٠٥٧)	(٤٥,٣٧٩)	(٤٦,٤٥٧)					معيدي التأمين
١٨٣,٦٠٥	١٥٣,٣٦٣	٦١,٥٥٥	٥٣,٦٢٢					صافي الأقساط المكتسبة
(٢٥٠,٠٧٠)	(٢٢٢,٧٨٨)	(١٠١,١٢٢)	(٦٦,٦٧٣)					إجمالي المطالبات المتكبدة
١٠٠,٤١٨	٩٨,٣٨٧	٥٣,٠٢٠	٢٧,٧١٣					حصة معيدي التأمين من المطالبات المتكبدة
(١٤٩,٦٥٢)	(١٢٤,٤٠١)	(٤٨,١٠٢)	(٣٨,٩٦٠)					صافي المطالبات المتكبدة
٢٩,١٦٠	٢٥,٩٢٠	٥,٤٦٥	٧,٩٧١					إجمالي العمولات المكتسبة
(١٧,٠٠٥)	(١٥,٨٦٥)	(٤,٥٢٩)	(٤,٥٨٧)					ناقصاً: العمولات المتكبدة
١٢,١٥٥	١٠,٠٥٥	٩٣٦	٣,٣٨٤					صافي العمولات المكتسبة
٤٦,١٠٨	٣٩,٠١٧	١٤,٣٨٩	١٨,٠٤٦					إيرادات أعمال التأمين
(٢٧,٠٤٤)	(٢٧,٦٨٠)	(٨,٥٦٣)	(٩,٦٩٩)					المصاريف العمومية والإدارية المتعلقة بالاكنتاب
١٩,٠٦٤	١١,٣٣٧	٥,٨٢٦	٨,٣٤٧					صافي إيرادات أعمال التأمين
(٦,٨١٢)	(٣,٧٧٢)	(٣,٧٥٦)	(١,٠٣٨)					مصاريف أخرى
١٠٥,٢٠٩	١٥٣,٠٦٨	٧٢,٨٢٧	٣٠,٦٤٨			١٢		صافي الدخل من الاستثمارات
(١,٤٠٢)	(١,٣٠٧)	(٤٥٤)	(٥٤٤)					تكاليف التمويل
١١٦,٠٥٩	١٥٩,٣٢٦	٧٤,٤٤٣	٣٧,٤١٣					ربح الفترة
٠,٥٦	٠,٧٧	٠,٣٦	٠,١٨			١٣		العائد الأساسي والمخفض على السهم

تشكل الإيضاحات المرفقة من ١ إلى ١٤ جزءاً من هذه البيانات المالية المرحلية المختصرة.

بيان الدخل الشامل المرحلي
الفترة المنتهية في ٣٠ سبتمبر ٢٠١٤ (غير مدقق)

التسعة أشهر المنتهية في ٣٠ سبتمبر		الثلاثة أشهر المنتهية في ٣٠ سبتمبر		
٢٠١٣	٢٠١٤	٢٠١٣	٢٠١٤	
ألف درهم	ألف درهم	ألف درهم	ألف درهم	
١١٦,٠٥٩	١٥٩,٣٢٦	٧٤,٤٤٣	٣٧,٤١٣	ربح الفترة
				الدخل الشامل الآخر
البنود التي لن يتم إعادة تصنيفها إلى بيان الدخل:				
				الربح من بيع استثمارات مدرجة بالقيمة العادلة من خلال الدخل الشامل الآخر
١٦,٢٨٨	١٨,٩٦١	٥,٥٠١	٤٧٥	
				التغيرات في القيمة العادلة المتعلقة باستثمارات مدرجة بالقيمة العادلة من خلال الدخل الشامل الآخر، صافي
٨٥,٤٩٣	٣٠,٣٦٠	٣٢,٩١١	١٩,٢٥٧	
١٠١,٧٨١	٤٩,٣٢١	٣٨,٤١٢	١٩,٧٣٢	الدخل الشامل الآخر للفترة
٢١٧,٨٤٠	٢٠٨,٦٤٧	١١٢,٨٥٥	٥٧,١٤٥	إجمالي الدخل الشامل للفترة

تشكل الإيضاحات المرفقة من ١ إلى ١٤ جزءاً من هذه البيانات المالية المرحلية المختصرة.

شركة الوثبة الوطنية للتأمين - شركة مساهمة عامة

بيان التغيرات في حقوق المساهمين المرحلي
الفترة المنتهية في ٣٠ سبتمبر ٢٠١٤ (غير مدقق)

إجمالي حقوق المساهمين ألف درهم	أرباح غير موزعة ألف درهم	احتياطي إعادة تقييم الاستثمارات ألف درهم	احتياطي رأس مالي ألف درهم	احتياطي عام ألف درهم	احتياطي نظامي ألف درهم	احتياطي قانوني ألف درهم	رأس المال ألف درهم
٤٤٨,٨٠٩	١٣٤,٤٣٥	٢٠,٥٩٣	٩,٩٥٩	٢٣,٣٢٣	٣٣,٩٢١	٤٦,٥٧٨	١٨٠,٠٠٠
١١٦,٠٥٩	١١٦,٠٥٩	-	-	-	-	-	-
١٠١,٧٨١	١٦,٢٨٨	٨٥,٤٩٣	-	-	-	-	-
٢١٧,٨٤٠	١٣٢,٣٤٧	٨٥,٤٩٣	-	-	-	-	-
-	٩,٤٨٨	(٩,٤٨٨)	-	-	-	-	-
(١٨,٠٠٠)	(١٨,٠٠٠)	-	-	-	-	-	-
٦٤٨,٦٤٩	٢٥٨,٢٧٠	٩٦,٥٩٨	٩,٩٥٩	٢٣,٣٢٣	٣٣,٩٢١	٤٦,٥٧٨	١٨٠,٠٠٠
٧٢٨,١٥٤	٢٨٣,٩٦٠	١٢٤,٤٥٧	٩,٩٥٩	٢٣,٣٢٣	٤٥,٠٠٠	٦١,٤٥٥	١٨٠,٠٠٠
١٥٩,٣٢٦	١٥٩,٣٢٦	-	-	-	-	-	-
٤٩,٣٢١	١٨,٩٦١	٣٠,٣٦٠	-	-	-	-	-
٢٠٨,٦٤٧	١٧٨,٢٨٧	٣٠,٣٦٠	-	-	-	-	-
-	٤,٣٢٥	(٤,٣٢٥)	-	-	-	-	-
-	(٢٧,٠٠٠)	-	-	-	-	-	٢٧,٠٠٠
(٢١,٦٠٠)	(٢١,٦٠٠)	-	-	-	-	-	-
٩١٥,٢٠١	٤١٧,٩٧٢	١٥٠,٤٩٢	٩,٩٥٩	٢٣,٣٢٣	٤٥,٠٠٠	٦١,٤٥٥	٢٠٧,٠٠٠

الرصيد في ١ يناير ٢٠١٣

أرباح الفترة
الدخل الشامل الآخر
إجمالي الدخل الشامل

المحول من بيع استثمارات مدرجة بالقيمة العادلة من خلال الدخل الشامل الآخر
أرباح مدفوعة
الرصيد في ٣٠ سبتمبر ٢٠١٣

الرصيد في ١ يناير ٢٠١٤

أرباح الفترة
الدخل الشامل الآخر
إجمالي الدخل الشامل
المحول من بيع استثمارات مدرجة بالقيمة العادلة من خلال الدخل الشامل الآخر
أسهم منحة مصدرية (إيضاح ١٠)
أرباح مدفوعة (إيضاح ١٠)
الرصيد كما في ٣٠ سبتمبر ٢٠١٤

تشكل الإيضاحات المرفقة من ١ إلى ١٤ جزءاً من هذه البيانات المالية المرحلية المختصرة.

شركة الوثبة الوطنية للتأمين - شركة مساهمة عامة

بيان التدفقات النقدية المرحلي
الفترة المنتهية في ٣٠ سبتمبر ٢٠١٤ (غير مدقق)

التسعة أشهر المنتهية في ٣٠ سبتمبر ٢٠١٣ ألف درهم	التسعة أشهر المنتهية في ٣٠ سبتمبر ٢٠١٤ ألف درهم	إيضاح
١١٦,٠٥٩	١٥٩,٣٢٦	الأنشطة التشغيلية:
(٧,٤٩٢)	٤٦,٣٦٩	أرباح الفترة
١٧,١٣٧	١,٨١١	تعديلات للبنود التالية:
(٢٤,٠٥٦)	(١٦,٧٦٩)	الأقساط الغير مكتسبة، صافي المطالبات القائمة
١٣,٥٠٠	-	حصة معيدي التأمين من المطالبات القائمة
(١,٥٢٢)	(١,٣٢٣)	التغيرات في القيمة العادلة للاستثمارات في الممتلكات
(٥٤,٠٢٥)	(٥٧,٧٢٥)	مخصص متعلق بمديني عقود التأمين، صافي
(٣٧,٢٨٧)	(٦٤,٥٥٤)	زيادة في القيمة العادلة للاستثمارات المدرجة بالقيمة
١,٢٦٣	٧٧٢	العادلة من خلال الربح أو الخسارة
-	(٣٢)	الربح من بيع استثمارات مدرجة بالقيمة
٥٦٠	٨٧٧	العادلة من خلال الربح أو الخسارة
١,٤٠٢	١,٣٠٧	مخصص مكافآت نهاية الخدمة للموظفين
(١٤,٣٤٨)	(٢٠,٠٩٢)	الربح من بيع ممتلكات ومعدات
(٦٣١)	(٦٥٦)	استهلاك الممتلكات والمعدات
١٠,٥٦٠	٤٩,٣١١	تكاليف التمويل
١,٦٩٦	(١٨,٨٨٢)	إيرادات توزيعات الأرباح
٢٥,٧١١	٩,٦٧٤	إيرادات الفوائد
٣٧,٩٦٧	٤٠,١٠٣	تغيرات في رأس المال العامل:
(١,٤٠٢)	(١,٣٠٧)	ذم تأمين مدينة ومصاريف مدفوعة مقدما
(٥٧١)	(١٤٥)	ذم تجارية دائنة ودائنون آخرون
٣٥,٩٩٤	٣٨,٦٥١	النقد من العمليات
(٦٩٦)	(٢,٤٢٣)	تكاليف التمويل المدفوعة
-	(٢٢,٠٦٧)	مكافآت نهاية الخدمة المدفوعة للموظفين
(٢٢٥,٥٨٦)	(٣٨٩,٩٩٠)	صافي النقد من الأنشطة التشغيلية
١٧٥,٤٩٣	٣٤٩,٦٣٩	الأنشطة الاستثمارية
-	(٧,٣٥٥)	شراء ممتلكات ومعدات
٤٨,٤٧٧	٨٦,٦٣٠	متحصلات من بيع ممتلكات ومعدات
(١,١٠١)	-	شراء استثمارات في ممتلكات
(١٤,٥٠٤)	(٥١,١٣٥)	شراء استثمارات مدرجة بالقيمة العادلة من خلال
٦٦٩	٦٥٦	الربح أو الخسارة
١٤,٣٤٨	٢٠,٠٩٢	متحصلات من بيع استثمارات مدرجة بالقيمة العادلة
(٢,٩٠٠)	(١٥,٩٢١)	من خلال الربح أو الخسارة
(١٨,٠٠٠)	(٢١,٦٠٠)	شراء استثمارات مدرجة بالقيمة العادلة من خلال الدخل
(١٨,٠٠٠)	(٢١,٦٠٠)	الشامل الأخر
١٥,٠٩٤	١,١٣٠	متحصلات من بيع استثمارات مدرجة بالقيمة العادلة
١٤,٠٤٤	(٩,٠٣٠)	من خلال الدخل الشامل الأخر
٢٩,١٣٨	(٧,٩٠٠)	شراء استثمارات بالتكلفة المطفأة
=====	=====	ودائع لأجل
		فوائد مستلمة
		أرباح مستلمة
		صافي النقد المستخدم في الأنشطة الاستثمارية
		النشاط التمويلى
		توزيعات أرباح مدفوعة
		النقد المستخدم في النشاط التمويلى
		الزيادة في النقدية وشبه النقدية
		النقدية وشبه النقدية كما في بداية الفترة
		النقدية وشبه النقدية كما في نهاية الفترة

تشكل الإيضاحات المرفقة من ١ إلى ١٤ جزءاً من هذه البيانات المالية المرحلية المختصرة.

١ معلومات حول الشركة

إن شركة الوثبة الوطنية للتأمين ش.م.ع. ("الشركة") تأسست في أبوظبي كشركة مساهمة عامة وفقاً للقانون الاتحادي لدولة الإمارات العربية المتحدة رقم ٨ لسنة ١٩٨٤ (المعدل).

تم تسجيل الشركة وفقاً للقانون الاتحادي لدولة الإمارات العربية المتحدة رقم (٦) لسنة ٢٠٠٧ في شأن إنشاء هيئة التأمين وتنظيم أعمالها، وتسجيلها في سجل شركات التأمين تحت سجل رقم ١٠.

إن النشاط الأساسي للشركة هو جميع أعمال التأمين وإعادة التأمين العامة لكافة القطاعات وتعمل الشركة من خلال مكتبها الرئيسي في أبوظبي وفروعها في كل من دبي، العين و الشارقة. والعنوان المسجل للشركة هو ص.ب. ٤٥١٥٤ أبوظبي، دولة الإمارات العربية المتحدة.

تم اعتماد إصدار البيانات المالية المرحلية المختصرة للشركة من قبل مجلس الإدارة بتاريخ ٤ نوفمبر ٢٠١٤.

٢ أساس الإعداد والسياسات المحاسبية

أساس الإعداد

تم إعداد البيانات المالية المرحلية المختصرة للشركة لفترة التسعة أشهر المنتهية في ٣٠ سبتمبر ٢٠١٤ وفقاً لمعيار المحاسبة الدولي رقم (٣٤): إعداد التقارير المالية المرحلية.

إن البيانات المالية المرحلية المختصرة لا تحتوي على المعلومات والإفصاحات اللازمة لإعداد بيانات مالية كاملة بموجب المعايير الدولية لإعداد التقارير المالية ويجب قراءتها مع البيانات المالية السنوية للشركة كما في ٣١ ديسمبر ٢٠١٣. إضافة إلى ذلك، فإن النتائج لفترة التسعة أشهر المنتهية في ٣٠ سبتمبر ٢٠١٤ لا تشير بالضرورة إلى النتائج المتوقعة للسنة المالية المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠١٤.

السياسات المحاسبية الهامة

إن السياسات المحاسبية المستخدمة في إعداد البيانات المالية المرحلية المختصرة تتوافق مع تلك السياسات التي اتبعت في إعداد البيانات المالية السنوية للسنة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠١٣، باستثناء تبني المعايير والتعديلات الجديدة على المعايير التالية الفعالة لفترات السنوية التي تبدأ في أو بعد ١ يناير ٢٠١٤:

- شركات استثمار - تعديلات على المعيار الدولي لإعداد التقارير رقم ١٠ والمعيار الدولي لإعداد التقارير المالية رقم ١٢ ومعيار المحاسبة الدولي رقم ٢٧
- تسوية الموجودات المالية والمطلوبات المالية - تعديلات على معيار المحاسبة الدولي رقم ٣٢
- التنازل عن المشتقات واستمرار محاسبة الحماية - تعديلات على معيار المحاسبة الدولي رقم ٣٩
- إفصاحات القيمة القابلة للاسترداد للموجودات الغير مالية - تعديلات على معيار المحاسبة الدولي رقم ٣٦
- تفسير لجنة تفسيرات التقارير المالية الدولية رقم ٢١ الضرائب

إن التفسيرات الجديدة والتعديلات على المعايير المدرجة أعلاه لم يكن لها أي تأثير جوهري على المركز او الاداء المالي للشركة أو على الإفصاحات.

٣ التزامات محتملة

أصدرت البنوك التي تتعامل معها الشركة في سياق أعمالها العادية خطابات ضمان لصالح أطراف أخرى بلغت قيمتها ٧,٥ مليون درهم (٣١ ديسمبر ٢٠١٣: ٧,٥ مليون درهم).

٤ الاستثمارات بالتكلفة المطفأة

تتضمن الاستثمارات بالتكلفة المطفأة استثمار في صكوك تستحق بعد خمس سنوات بقيمة ٥,٠٠٠,٠٠٠ درهم (٣١ ديسمبر ٢٠١٣: ٥,٠٠٠,٠٠٠ درهم)، وتحمل فائدة بقيمة ٦ شهور ايبور + ٣٠٠ نقطة أساس أو ٦,٢٥%، أيهما أعلى، وصكوك بقيمة ١,٣٠٠,٠٠٠ دولار أمريكي (ما يعادل ٤,٧٧١,٠٠٠ درهم) (٣١ ديسمبر ٢٠١٣: ١,٣٠٠,٠٠٠ دولار أمريكي) التي تحمل فائدة بقيمة ٦,٣٧٥% سنوياً (٣١ ديسمبر ٢٠١٣: ٦,٣٧٥% سنوياً).

٥ استثمارات مدرجة بالقيمة العادلة من خلال الدخل الشامل الآخر

٣١ ديسمبر ٢٠١٣ (مدققة) ألف درهم	٣٠ سبتمبر ٢٠١٤ (غير مدققة) ألف درهم	
٢٩٧,٧٥٥	٢٥٥,٢٣٣	استثمارات متداولة
١٣,٤٣٣	٢٦,٠٠١	استثمارات غير متداولة
<u>٣١١,١٨٨</u>	<u>٢٨١,٢٣٤</u>	

كانت الحركة في الاستثمارات بالقيمة العادلة من خلال الدخل الشامل الآخر كما يلي:

٢٤١,٥٠٧	٣١١,١٨٨	القيمة العادلة في بداية الفترة/ السنة
-	٧,٣٥٥	إضافات
(٤٩,٦٩٣)	(٦٧,٦٦٩)	استبعادات
١١٩,٣٧٤	٣٠,٣٦٠	زيادة في القيمة العادلة
<u>٣١١,١٨٨</u>	<u>٢٨١,٢٣٤</u>	القيمة العادلة في نهاية الفترة/ السنة

إن التوزيع الجغرافي للاستثمارات كما يلي:

٣٠٧,٦٠٥	٢٧٠,٨٣٤	داخل دولة الإمارات العربية المتحدة
٣,٥٨٣	١٠,٤٠٠	خارج دولة الإمارات العربية المتحدة
<u>٣١١,١٨٨</u>	<u>٢٨١,٢٣٤</u>	

إيضاحات حول البيانات المالية المرحلية المختصرة
٣٠ سبتمبر ٢٠١٤ (غير مدققة)

٦ استثمارات مدرجة بالقيمة العادلة من خلال الربح أو الخسارة

تتكون الاستثمارات المدرجة بالقيمة العادلة من خلال الربح أو الخسارة على أسهم متداولة في دولة الإمارات العربية المتحدة.

إن الحركة في الاستثمارات المدرجة بالقيمة العادلة من خلال الربح أو الخسارة كانت كالآتي:

٣١ ديسمبر ٢٠١٣ (مدققة) ألف درهم	٣٠ سبتمبر ٢٠١٤ (غير مدققة) ألف درهم	
٣٧,٩٩٠	٢٣٧,٠٨٥	القيمة العادلة في بداية الفترة/ السنة
٣١٦,٠٨٥	٣٨٩,٩٩٠	إضافات
(١٧٩,١٩٤)	(٢٨٥,٠٨٥)	استبعادات
٦٢,٢٠٤	٥٧,٧٢٥	الزيادة في القيمة العادلة
<u>٢٣٧,٠٨٥</u>	<u>٣٩٩,٧١٥</u>	القيمة العادلة في نهاية الفترة/السنة

٧ ذمم تأمين مدينة ومصاريف مدفوعة مقدماً

٣١ ديسمبر ٢٠١٣ (مدققة) ألف درهم	٣٠ سبتمبر ٢٠١٤ (غير مدققة) ألف درهم	
٤٦,٣٥٣	٦٢,٦٦٨	ذمم تأمين مدينة:
١٣,٦٨٥	١٥,٨٤٨	مستحق من حاملي بوالص التأمين
٦٠,٠٣٨	٧٨,٥١٦	مستحق من حاملي بوالص التأمين - أطراف ذات علاقة
(١٣,٠٣٣)	(١١,٧١٠)	ناقصاً: مخصص الذمم المدينة المشكوك في تحصيلها
٤٧,٠٠٥	٦٦,٨٠٦	
١٠,٥٨٨	٤,٧٢٤	مستحق من شركات التأمين وإعادة التأمين
٩٣٥	٢,٤٣٦	مصاريف مدفوعة مقدماً
٢,٠٦١	٢,٨٩٠	الإيرادات المستحقة
٤,٣٦٢	٨,٣٠٠	ذمم مدينة أخرى
<u>٦٤,٩٥١</u>	<u>٨٥,١٥٦</u>	

كانت الحركة في مخصص الديون المشكوك في تحصيلها كالآتي:

١٦,٧٢١	١٣,٠٣٣	الرصيد في بداية الفترة/ السنة
١,٧٥٨	٢,٠٥٤	محمل خلال الفترة/ السنة
(١,٨٥٦)	(٣٧)	مبالغ مشطوبة خلال الفترة/ السنة
(٣,٥٩٠)	(٣,٣٤٠)	مبالغ مستردة خلال الفترة/ السنة
<u>١٣,٠٣٣</u>	<u>١١,٧١٠</u>	الرصيد في نهاية الفترة/ السنة

إيضاحات حول البيانات المالية المرحلية المختصرة
٣٠ سبتمبر ٢٠١٤ (غير مدققة)

٨ مطلوبات عقود التأمين وموجودات عقود إعادة التأمين

٣١ ديسمبر ٢٠١٣ (مدققة) ألف درهم	٣٠ سبتمبر ٢٠١٤ (غير مدققة) ألف درهم	
		مطلوبات التأمين
١٩٩,٧١١	٢٠١,٥٢٢	مطالبات مبلغ عنها غير مسددة
٥,٠٠٠	٥,٠٠٠	مطالبات منكبدة لم يبلغ عنها
٩٠,٣٥٣	١٦٣,٥٧٨	أقساط تأمين غير مكتسبة
<u>٢٩٥,٠٦٤</u>	<u>٣٧٠,١٠٠</u>	
		مستردة من معيدي التأمين
١٢٢,٥٨٥	١٣٩,٣٥٤	مطالبات مبلغ عنها غير مسددة
٣٧,٤٢٥	٦٤,٢٨١	أقساط تأمين غير مكتسبة
<u>١٦٠,٠١٠</u>	<u>٢٠٣,٦٣٥</u>	
		مطلوبات التأمين - صافي
٧٧,١٢٦	٦٢,١٦٨	مطالبات مبلغ عنها غير مسددة
٥,٠٠٠	٥,٠٠٠	مطالبات منكبدة لم يبلغ عنها
٥٢,٩٢٨	٩٩,٢٩٧	أقساط تأمين غير مكتسبة
<u>١٣٥,٠٥٤</u>	<u>١٦٦,٤٦٥</u>	

٩ النقدية وشبه النقدية

٣٠ سبتمبر ٢٠١٣ (غير مدققة) ألف درهم	٣٠ سبتمبر ٢٠١٤ (غير مدققة) ألف درهم	
٣٥,٤٧٨	٥٤,٠١٤	نقد في الصندوق ولدى البنوك
٦,٠٠٠	٦,٠٠٠	وديعة نظامية
٦٣,٤١٣	٦٩,٥٩٨	ودائع لأجل
<u>١٠٤,٨٩١</u>	<u>١٢٩,٦١٢</u>	
(٢٦,٢٥٧)	(٦٥,٠٩٨)	نقد وأرصدة لدى البنوك
(٤٣,٤٩٦)	(٦٦,٤١٤)	ناقصا: حسابات سحب على المكشوف
(٦,٠٠٠)	(٦,٠٠٠)	ناقصا: ودائع لأجل بتواريخ استحقاق أصلية لأكثر من ثلاثة أشهر
<u>٢٩,١٣٨</u>	<u>(٧,٩٠٠)</u>	ناقصا: ودائع نظامية

٩ النقدية وشبه النقدية (تتمة)

يتم الاحتفاظ بالودائع لأجل لدى مؤسسات مالية محلية. يتراوح الاستحقاق الأصلي لهذه الودائع بين شهر و ١٢ شهراً. تتراوح نسبة الفائدة على هذه الودائع بين ٠,٤٠% و ٢,٦٠% سنوياً (٣١ ديسمبر ٢٠١٣: ٠,٤٠% إلى ٢,٦% سنوياً).

بموجب متطلبات القانون الاتحادي رقم ٦ لسنة ٢٠٠٧، المتعلق بإنشاء هيئة التأمين وتنظيم أعمالها، تحتفظ الشركة بوديعة بنكية بقيمة ٦ ملايين درهم (٣١ ديسمبر ٢٠١٣: ٦ ملايين درهم). لا تستطيع الشركة التصرف بالوديعة بدون إذن مسبق من هيئة التأمين لدولة الإمارات العربية المتحدة.

إن توزيع النقدية وشبه النقدية حسب القطاع الجغرافي كما يلي:

٣٠ سبتمبر ٢٠١٣ (غير مدققة) ألف درهم	٣٠ سبتمبر ٢٠١٤ (غير مدققة) ألف درهم	
٧٨,٦٣٤	٦٤,٥١٤	داخل الإمارات العربية المتحدة

١٠ رأس المال

٣١ ديسمبر ٢٠١٣ (مدققة) ألف درهم	٣٠ سبتمبر ٢٠١٤ (غير مدققة) ألف درهم	
١٨٠,٠٠٠	٢٠٧,٠٠٠	المصرح، الصادر والمدفوع بالكامل ٢٠٧,٠٠٠,٠٠٠ (٣١ ديسمبر ٢٠١٣): ١٨٠,٠٠٠,٠٠٠ (سهم عادي بقيمة درهم واحد لكل سهم)

وافق المساهمون في اجتماع الجمعية العمومية السنوية المنعقد في ١٧ مارس ٢٠١٤ على توزيع أرباح نقدية بقيمة ٠,١٢ درهم لكل سهم عادي بقيمة إجمالية بلغت ٢١,٦٠٠,٠٠٠ درهم (٣١ ديسمبر ٢٠١٢: ٠,١ درهم لكل سهم عادي بمبلغ ١٨,٠٠٠,٠٠٠ درهم) وأسهم منحة بقيمة ٠,١٥ لكل سهم عادي تعادل ٢٧ مليون سهم، بقيمة إجمالية بلغت ٢٧,٠٠٠,٠٠٠ درهم (٣١ ديسمبر ٢٠١٢: لا شيء).

إيضاحات حول البيانات المالية المرحلية المختصرة
٣٠ سبتمبر ٢٠١٤ (غير مدققة)

١١ ذمم تجارية دائنة ودائنون آخرون

٣١ ديسمبر ٢٠١٣ (مدققة) ألف درهم	٣٠ سبتمبر ٢٠١٤ (غير مدققة) ألف درهم	
١٠,٦٧٤	١٥,٢٨٢	الذمم التجارية الدائنة
٢,٢٦١	٢,٩٧٩	مستحق إلى أطراف ذات علاقة
٤٥,٩٣٢	٥٥,٨٣٥	مطلوبات لشركات التأمين وإعادة التأمين
١٩,٢٠٥	١٣,٩٥٦	مصاريف مستحقة
٤,٩٠٤	٤,٨٠٥	توزيعات أرباح مستحقة
١٤,٨٢٥	١٤,٦١٨	ذمم دائنة أخرى
٩٧,٨٠١	١٠٧,٤٧٥	

١٢ صافي الدخل من الاستثمارات

٣٠ سبتمبر ٢٠١٣ (غير مدققة) ألف درهم	٣٠ سبتمبر ٢٠١٤ (غير مدققة) ألف درهم	
٩,٧٤٨	٩,٩٨٢	إيرادات الإيجارات، صافي
(١٣,٥٠٠)	-	التغيرات في القيمة العادلة لاستثمارات في ممتلكات
٣٧,٢٨٧	٦٤,٥٥٤	الربح من بيع استثمارات بالقيمة العادلة من خلال
٥٤,٠٢٥	٥٧,٧٢٥	الربح أو الخسارة
٦٣١	٦٥٦	الزيادة في القيمة العادلة لاستثمارات بالقيمة العادلة
١٤,٣٤٨	٢٠,٠٩٢	من خلال الربح أو الخسارة
٢,٦٧٠	٥٩	إيرادات الفوائد
١٠٥,٢٠٩	١٥٣,٠٦٨	إيرادات توزيعات الأرباح
		إيرادات أخرى

إيضاحات حول البيانات المالية المرحلية المختصرة
٣٠ سبتمبر ٢٠١٤ (غير مدققة)

١٣ العائد الأساسي والمخفض للسهم

تم احتساب العائد الأساسي للسهم بتقسيم الربح للفترة على المتوسط المرجح لعدد الأسهم القائمة خلال الفترة.

تم احتساب العائد المخفض للسهم بقسمة الربح للفترة على المتوسط المرجح لعدد الأسهم القائمة العادية خلال الفترة، معدلة لآثار الأدوات المالية المخفضة.

التسعة أشهر المنتهية في ٣٠ سبتمبر ٢٠١٣	التسعة أشهر المنتهية في ٣٠ سبتمبر ٢٠١٤	الثلاثة أشهر المنتهية في ٣٠ سبتمبر ٢٠١٣	الثلاثة أشهر المنتهية في ٣٠ سبتمبر ٢٠١٤	
١١٦,٠٥٩	١٥٩,٣٢٦	٧٤,٤٤٣	٣٧,٤١٣	ربح الفترة (ألف درهم)
٢٠٧,٠٠٠,٠٠٠	٢٠٧,٠٠٠,٠٠٠	٢٠٧,٠٠٠,٠٠٠	٢٠٧,٠٠٠,٠٠٠	المتوسط المرجح لعدد الأسهم القائمة خلال الفترة
٠,٥٦	٠,٧٧	٠,٣٦	٠,١٨	العائد الأساسي والمخفض للسهم (درهم)

١٤ التحليل القطاعي

أهداف إدارية، تم تنظيم الشركة إلى أقسام بناءً على تصنيف المخاطر المتكبدة. إن القطاعات التشغيلية للشركة التي تقوم بإعداد تقارير مالية هي الحرائق والحوادث العامة والطبي والنقل البحري والنقل الجوي والاستثمارات.

تقوم الإدارة بمراقبة نتائج الاكتتاب للقطاعات التشغيلية بشكل مستقل لأهداف اتخاذ القرارات حول تخصيص المصادر وتقييم الأداء. يتم تقييم قطاع الأداء بناءً على أرباح الاكتتاب. يعرض الجدول التالي الإفصاح عن إيرادات القطاع، قياس أرباح القطاع للفترة وتسويتها لإيرادات وأرباح الشركة للفترة.

شركة الوثبة الوطنية للتأمين - شركة مساهمة عامة
إيضاحات حول البيانات المالية المرحلية المختصرة
٣٠ سبتمبر ٢٠١٤ (غير مدققة)

١٤ التحليل القطاعي (تتمة)

١٤,١ إيرادات ونتائج القطاع

التسعة أشهر المنتهية في ٣٠ سبتمبر (غير مدققة)

٢٠١٤

الإجمالي ألف درهم	٢٠١٣			٢٠١٤					
	الاستثمارات ألف درهم	طبي ألف درهم	الحريق والحوادث العمامة ألف درهم	البحري والجوي ألف درهم	الإجمالي ألف درهم	الاستثمارات ألف درهم	طبي ألف درهم	الحريق والحوادث العمامة ألف درهم	البحري والجوي ألف درهم
٣٥٨,٤٨٢	-	١٠١,٩٨٧	٢٤٠,٨٩٦	١٥,٥٩٩	٣٧٨,٦٤٥	-	١١٨,٩٤٢	٢٤١,٤٤٧	١٨,٢٥٦
(١٨٢,٣٦٩)	-	(٦,٤٥٨)	(١٦١,٤٨٧)	(١٤,٤٢٤)	(١٧٨,٩١٣)	-	(٨,٥٠٤)	(١٥٣,٧٢١)	(١٦,٦٨٨)
٧,٤٩٢	-	٨,٠١٤	(٣٩٣)	(١٢٩)	(٤٦,٣٦٩)	-	(٢٦,٩٢١)	(١٩,٥٥٤)	١٠٦
(١٤٩,٦٥٢)	-	(٩٠,١٢٢)	(٥٩,١٠٣)	(٤٢٧)	(١٢٤,٤٠١)	-	(٧٥,٢٣٥)	(٤٩,١٣٧)	٣٧١
١٢,١٥٥	-	(٨,٤٠٩)	١٨,١٥١	٢,٤١٣	١٠,٠٥٥	-	(٧,٣٧٩)	١٤,٧٣٦	٢,٢٩٨
٩,٧٤٨	٩,٧٤٨	-	-	-	٩,٩٨٢	٩,٩٨٢	-	-	-
٩٤,٠٥٩	٩٤,٠٥٩	-	-	-	١٤١,٧٧٩	١٤١,٧٧٩	-	-	-
١٤٩,٩١٥	١٠٣,٨٠٧	٥٠,١٢	٣٨,٠٦٤	٣,٠٣٢	١٩٠,٧٧٨	١٥١,٧٦١	٥٠٣	٣٣,٧٧١	٤,٧٤٣
(٢٧,٠٤٤)	-	(٧,٢٠٧)	(١٨,٧٨٦)	(١,٠٥١)	(٢٧,٦٨٠)	-	(٦,٤٢٤)	(١٩,٦٨١)	(١,٥٦٥)
١٢٢,٨٧١	١٠٣,٨٠٧	(٢,١٩٥)	١٩,٢٧٨	١,٩٨١	١٦٣,٠٩٨	١٥١,٧٦١	(٥,٩٣١)	١٤,٠٩٠	٣,١٧٨
(٦,٨١٢)	-	-	-	(٣,٧٧٢)	-	-	-	-	-
١١٦,٠٥٩	-	-	-	١٥٩,٣٢٦	-	-	-	-	-

شركة الوثبة الوطنية للتأمين - شركة مساهمة عامة

إيضاحات حول البيانات المالية المرحلية المختصرة
٣٠ سبتمبر ٢٠١٤ (غير مدققة)

١٤ التحليل القطاعي (تتمة)

١٤,٢ موجودات ومطلوبات القطاع

	كما في ٣١ ديسمبر ٢٠١٣ (مدققة)		كما في ٣٠ سبتمبر ٢٠١٤ (غير مدققة)	
	الإجمالي ألف درهم	الاستثمارات ألف درهم	الإجمالي ألف درهم	الاستثمارات ألف درهم
موجودات القطاع	١,١٦٢,٦٦٥	٩٢٧,٦٠٤	١,٤٤٩,٠٤٢	١,١١٥,٩٨١
موجودات غير مخصصة	١٢,٠٧٨		١٦,٦٥٦	
إجمالي الموجودات	١,١٧٤,٧٤٣		١,٤٦٥,٦٨٠	
مطلوبات القطاع	٤١٤,٣٤٦	٥٤,٢٤٣	٥٢٢,٨٨٣	٧٨,٢٩٣
مطلوبات غير مخصصة	٣٢,٢٤٣		٢٧,٥٩٦	
إجمالي المطلوبات	٤٤٦,٥٨٩		٥٥٠,٤٧٩	
تكاليف رأسمالية	٩٠٣		٢,٣٤٥	
	٩٠٣		٢,٣٤٥	

بما أن أنشطة الشركة تنفذ على أساس متكامل، فإن التحليل القطاعي للموجودات والمطلوبات ليس ذي مغزى.